

NAŠE NOVINY

27. srpna 2002 - 17 (324) 6 kč



Nezávislý třebaňský občasník

Velká voda posunula začátek školního roku

Poberouní - Až v polovině září zasednou do školních lavic řevnické děti. O týden bude posunut školní rok v Dobřichovicích.

O týden dešti prázdniny budou mít školáci v Dobřichovicích. „O odklad začátku školního roku požádal zdejší ředitel,“ řekl tajemník radnice Miroslav Čvanciger. Zatímco starší budova byla zaplavena, nový areál nemohl být kvůli povodni zkouškován. Problém má dobřichovický úřad s předškoláky. „Škola je zničená. (Dokument na straně 6) (ps)

Opravte hráze! žádají starostové obcí u řeky

Poberouní - Co nejdříve se musí opravit protihlé hráze Berounky, apelují starostové obcí na dolním toku řeky.

Opravit a hlavně zvýšit hráze požaduje letovský starosta Jiří Hudeček. Právě protřezná hráz totiž způsobila, že se v úterý 13. srpna kolem 16. hodiny do obce dostala rozbořená Berounka.

„Nejdůležitější je nyní sanace prasklých hrází,“ mluví první muž Letů. „Na Berounku se zapomnělo a stále zapomíná.“ Představitelé Letů nahlásili na okresní úřad i na Povodí, kde jsou hráze narušené.

Rychleji opravu hráze požaduje i starosta Řevnic Jan Kadlec. „Do měsice by měly být opravy hotovy,“ uvedl Kadlec s tím, že na projektu se již pracuje. Nejvíce poškozena je hráz na levém břehu řeky u starého fotbalového hřiště. (ps)



DESET STRAN!!!
informace o povodni

Záplavy poníčily Poberouní DOBŘICHOVICE PŘÍŠLY O LÁVKU, LETY O MATERINKU

Poberouní - Katastrofa, kterou nikdo nepamatuje. Stovky domů pod vodou, desítky evakuovaných. Slzy a beznaděj postižených. Tak vypadaly obce dolního Poberouní v minulých dnech, kdy je postihla více než stoletá voda.

Berounka se začala zvedat v pondělí 12. 8. Ještě tu noc musela letovská radnice evakuovat obyvatele žijící u řeky poblíž řevnické pískovny. V pohotovosti již byli hasiči, policie i povodňové komise. V úterý 13. 8. již většina obyvatel obcí na dolním toku Berounky nejela do práce. Davy lidí stědovateli běsnící řeku z řevnické lávky u kempu, ke kterému mířilo nejrůznější harampádi i celé chaty. Hladina Berounky se zvedala neuveritelně rychle.

Plné ruce práce měli v tu dobu Letovští. Na břehu se sešli místní i chataři a stavěli z pytlů s pískem hráz. Marně. Zível hráze na několika místech protrhla, voda se hrnula do vsi. Domovy zde muselo

opustit na 250 lidí, některí šli k přibuzným, jiní byli odvezeni do školy na Mofně.

Hladina Berounky dosahovala až k řevnickému železničnímu přejezdu a na zadnotřebaňské nádraží. Evakuování mimořádě byly řevnické obyvatele oblasti Na Jamech a Pod drahou, později se stěhovali i lidé z domu na objízdiče. Zatopenými ulicemi projížděli dobrovolníci a hasiči na čluncích, vyzývali ohrožené k urychlené evakuaci. Některí neuposlechli. Neprajezdny byly v úterý odpoledne letovský, dobřichovický a karlstejnský most. Nesmělo se přes řevnickou lávku ke kempu. Nejezdily vlaky mezi Prahou a Berounem.

Lávka spojující Třeban silnému náporu vody i dřeva odlehla. V úterý večer ale voda strhla dobřichovickou lávku, nevydržel ani most v Srbsku.

V obcích nefungovaly telefony, mobilní síť byla přetížena. Zadní Třeban byla bez elektriky celý týden. Leckde netekla voda.

Na obecních i městských úřadech byli starostové a jejich pomocníci dnem i nocí. Sháněli dobrovolníky, hasiče, armádu i humanitární pomoc.

Po opadnutí vody následoval další šok - pohled na zpustošenou krajinu, rozbité domy, uplavanci chaty a těla mrtvých zvářat vyrazil mnohým dech. Už ve čtvrték pracovaly ve všech obcích desítky brigádníků a dobrovolných hasičů. Obce otevřely povodňová konta - škody se splňají ke stovce milionů.

Dobřichovice přišly o lávku. Karlštejn o kemp, v Letech broži stržení místní mateřské školy, totálně zdevastovaný je zadnotřebaňský Ostrov. Poničené jsou komunikace, kanalizace, čističky, hřiště, stovky soukromých domků a objektů.

Katastrofální povodeň se promítala do života všech občanů dolního Poberouní a její nasledky budou patrné ještě dlouho.

Pavla ŠVÉDOVÁ

TO DOKÁŽE VODA. Povodeň, která se v minulých dnech přehnala Českou republikou, napáchala obrovské škody i v Poberouní. V Srbsku velká voda strhla most. Foto NN M. FRÝDL

Místo Benátské noci bude koncert na mostě

Zadní Třeban - Benátská noc, která se měla konat 31. 8. na zadnotřebaňském Ostrově, se neuskuteční. »Zrušila« ji povodeň. Místo

ní Naše noviny ve spolupráci s dalšími organizátory chystají benefiční koncert.

Výtěžek z něj dostanou obce sdrobněné v regionu Dolní Berounka, které poškodila velká voda. Koncert se bude konat v sobotu 7. září od 14.00 hodin - symbolicky na mostě mezi Lety a Řevnicemi. Vystoupí místní sbory

z profesionální umělci, kteří mají vztah k dolnímu Poberouní. Zahraje Jana Paulová, Štěpán Rak, Šlapeto, Stenboat Stormers, Vlak na Dobříš, Notičky, Klíček, The Short Fingers a Trehusk. Moderovat bude Jan Rosák. (mf)

O povodních vyšla čtyři mimořádná čísla NN

Zadní Třeban - Čtyři mimořádná vydání Našich novin připravili v týdnu, kdy nejvíce rádila velká voda, redaktori nezávislého občasníku.

Zvláštní čísla NN vyšla postupně 13., 14., 16. a 20. srpna, rozmnožována byla na kopírkách, zvláště na Městském úřadu v Řevnicích. Distribuována byla v obcích na Berounce od Karlštejna po Lety. Redakce se snažila informovat o dění v našem kraji a poskytovat lidem aktuální zprávy i kontakty. Mimořádná vydání NN, která vždy vyšla v nákladu několika set kusů, byla hned rozebrána. Případný zajecem o ně se mohou obrátit na členy redakční rady. (mf)

Nebuděte sobečtí! žádá starosta

LUBOMÍR SCHNEIDER: PŘEJI VŠEM, ABY SE CO NEJDŘÍV VRÁTILI K NORMÁLNÍMU ZPŮSOBU ŽIVOTA

Zadní Třebaň - Události, které postihly povodí Berounky a velkou část Česka (tím nemyslím volby do parlamentu), jistě zanechaly v nás nepříjemný pocit nemohoucnosti a bezradnosti.

Katastrofa, která postihla desítky tisíc lidí byla začleněním léta, jež si bidon všichni pamatoval. I když byla Zadní Třebaň povodní dotčena - dalo by se říci jen okrajově, muselo být a ještě bude významně hodně ústří, aby se odstranily následky.

Když se po intenzivních deštích zvedl Svinarský potok bylo v Zadní Třebani zatopeno osm domů. Naštěstí se jednalo jen o vypotěné sklepy. Když opadla voda a zvýšovala se hladina Berounky, bylo vypotěno dalších 16 domů - u šesti byl zatopen i byt. Daleko hůře dopadly rekreační objekty v ulici K ledolamu, lokalita Pod Chybou a Ostrov. Zde vystoupala voda až do výšky 2-3 metry od země. Nejvyšší hladina byla hlášena z Berouna s výškou 707 cm a průtokem 1720m³/s - běžný průtok je 30-50m³/s. V uvedených lokalitách, kde bylo na 90 chat, jich zbylo cca 50. Ostatní odnesla voda. Další škody lze říci až po statickém posouzení. Ovšem pochybuji, že chata, kterou voda »spodnesla« nebo s kterou pohla, bude schválena k dalšímu užívání. Rovněž byly poškozeny kabiny fotbalistů a zničeno jejich vybavení. Celkovou rekonstrukci musí prodečlat sportovní areál. Lávka na Ostrov si ce stojí, ale své slovo musí říci rovněž statik.

Držte se! vzkazují přátelé z Německa

Zadní Třebaň - Sbírku na podporu ohříti povodní chtějí uspořádat lidé z německého Steinerothu, který je partnerskou obcí Zadní Třeban.

Starosta Steinerothu Gottfried Frings se telefonicky spojil se svým zadnotřebaňským protějškem Lubomírem Schneiderem. „Držte se, vidíl jsem záplavy v televizi, je to hrozné.“

Doufám, že se nikomu z vás nic nestalo. Vzpomínáme na Ostrov a na penzion Mlyn,

„fekl Frings, který už Třebaň několikrát navštívil. Dodal, že Steinerothtí se rozhodují, zda na Zadní Třebaň uspořádají sbírku.

„Připadaloby mi to jako zneužívání partnerství. Jiné obce jsou na tom proti Zadní Třebani hůř,“ reagoval na zprávu z Německa, starosta Zadní Třeban Lubomír Schneider. „Pokud ale nějaká pomoc přijde, poděkujeme za ni a zvážíme, jak s ní naložit,“ dodal. (sm)

Velkou ochotu a nasazení prokázali dobrovolní hasiči, kteří byli prakticky od pondělního večera do čtvrtka nepřetržitě v pohotovosti na obecním úřadu. Hlídali nebezpečné lokality a pomáhali obča-

dat: Nebudme k sobě sobečtí a vzájemně si pomáhejme, byť je to soused, se kterým nemluvíme, ale je stejně nešťastný jako my. Na obecním úřadu jsou k dispozici formuláře pro Českou pojišťovnu. Ko-



Na zadnotřebaňském Ostrově voda napáchala neuvěřitelnou sponuštu.

Foto NN M. FRYDL

nům v případě potřeby. Poté začali vyčerpávat studny, sklepy atd. Pomáhali nám profesionální hasiči z Revnic, dobrovolní hasiči z Hat, Standa Poláček z Litné, několik dobrovolníků z Bělé a v ne- poslední řadě pí Horáková a Miklová. Znovu však musím říci, že někteří neuposlechl výzvy hasičů k opuštění objektu. Musí si uvědomit, že nejde jen o to zůstat suchý tim, že někdo vydeje do 1. poschodi. V případě zdravotních problémů či ohrožení života, se musí povolat záchranný tým, pro který může být postižen nedostupný a pak může být pozdě.

Nyní jsou přistavovány kontejnery na poškozené věci, rozdávány hygienické, uklizí a dezinfekční prostředky, nafádí, uklizí se. OÚ zapojuje vysoušeče - užívají je postižení v rodinných domech.

Uvedení do životuschopného stavu bude trvat ještě hodně dlouho, zejména v chatách. Chci vás požá-

perativu a Allianz. Je možné i prostřednictvím OÚ požadat o poskytnutí jednorázové dávky sociální peče z důvodů živelní pohromy - formulář je na úřadě. Pro intenzivnější odstranění škod je důležité, aby na pozemku nebyla voda a byl trochu vyschlý. Pak má cenu pumpovat studny a likvidovat napáveniny. Pokud je mokro - nejdé použít techniku.

Všem, kteří pomáhali a stále pomáhají v likvidaci škod, mnohokrát děkuji. Dík patří Humanitární organizaci Charita, obci Lety i všem krizovým složkám, kteří poskytly prostředky na odstranění škod. Přeju všem, aby se co nejdříve vrátili k normálnímu způsobu života. Vydržte a zase to bude dobré. Lubomír SCHNEIDER, starosta Zadní Třeban

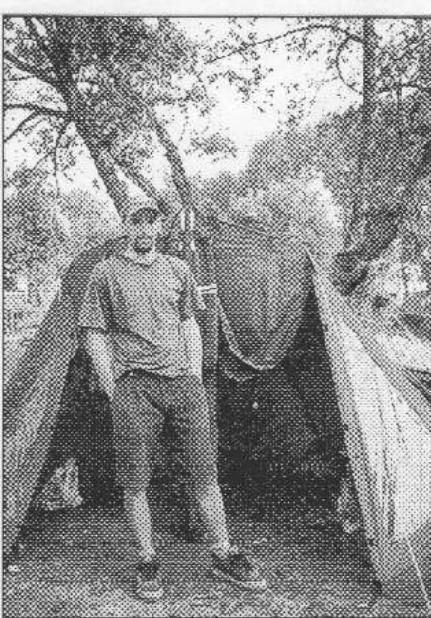
Zvířata se kvůli vodě stěhovala do patra

Zadní Třebaň - Nejen pražskou zoologickou zahradou museli její zaměstnanci evakuovat. Psi a koně na velkou vodu připravovali i zaměstnanci zadnotřebaňského hotelu pro zvířata. Zádný z jejich svěřenců proto nedošel zádné újmy.

„Třicet psů jsme v úterý, kdy voda nejvíce stoupala, přestěhovali do prvního patra,“ říká majitelka hotelu Kateřina Schwippelová. „Měli jsme strach, takže jsme s mými zaměstnanci zustali vzhůru. Čekali jsme, kam až voda vystoupí. Kdyby bylo třeba, byli jsme připraveni evakuovat i čtyři koně. Odvedli bychom je na Lhotku k Tomáši Nolčovi. Voda se nakonec zastavila u rohu domu. Zaplavěn byl mlýn, elektrárna i sklepy, ale do hotelu ani na dvůr či do výběhu se živel nedostal.“

Některí zákazníci si ale ze strachu před povodní své miláčky ze Třebaně odvezli už z kraje kritického týdne: „Hodně jich volalo, ptali se, jak to u nás vypadá. A dost velká část si pro zvířata přijela,“ uvedla Schwippelová. „Dorazili skutečně na poslední chvíli. Od Revnic už to nešlo, takže museli přes Beroun a některí dokonce až přes Zdice.“

Včetně čtvrtého 15. 8. už byli všichni čtyřnoží obyvatele hotelu pro zvířata zpět na svých místech. (mf)

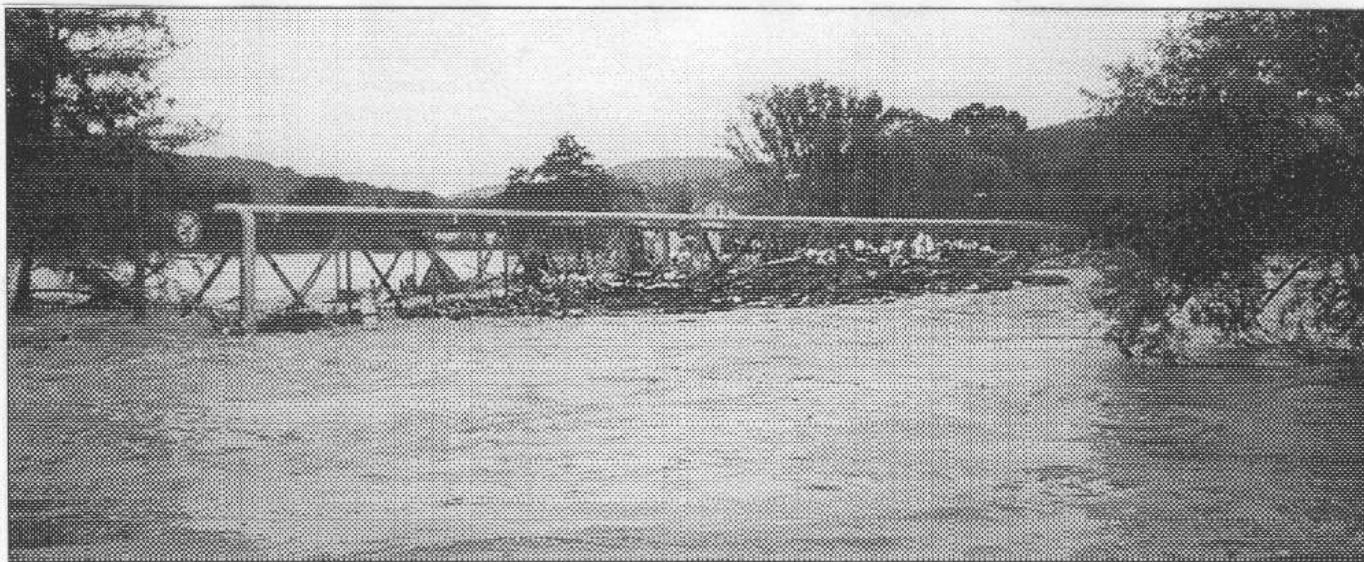


Tomáš Zamazal z Klánovic před svým dočasným příbytkem v Zadní Třebani. Foto NN M. FRYDL

Děkujeme za pomoc

Rádi bychom poděkovali všem, kteří nám pomohli při likvidaci škod po záplavách.

Velký dík za okamžitou pomoc a ochotu patří cele rodině Petřšů a Mirkovi Prusinovskému. Na vše, které se nám v souvislosti se záplavami nelíbí, chceme ráději zapomenout, neboť jsme do Třebaně radí jezdili a doufám, že i budeme. Ještě jednou všem velký dík za pomoc. Jiří KAHOUN, Praha



Lávka mezi Zadní a Hlásnou Třebaní řádění rozbouřené Berounky přežila snad jen zázrakem.

Foto NN M. FRÝDL

Po povodni zůstala jen spoušť

KOMU PODĚKOVAT? TĚM, KTEŘÍ V TĚCHTO DNECH NEZNALI MEZE SVÉ OBĚTAVOSTI

Poberouni - Neděle 11. srpna. Hladina Berounky je mírně nad normálním stavem. Již několik dní neprší. Je dusno. Kolem čtvrté se Hřebeny zahalí jakoby milion. První kapky dopadají na vysychající zemi. Leje. Cesty se mění v potoky. S obavami sledují řeku. V pondělí je ještě klid. Mine noc. V úterý ráno se Svinářský potok chystá vystupit ze břehu; jeho vody se u soutoku s Bělečským potokem již vylévají. Dešť však ustal a s ním se uklidnila i hladina potoka. Horší je to na Berounce. Přes noc se voda vytla ze břehů a zaplavila louky i několik chat.

Jdu na vlak do Prahy, který odjíždí před jedenáctou. Dívám se z řevnického nádraží do výroby Staveb silnic a železnic. Proudfí v ní voda ve výši asi půl metru. Areálém projíždí traktor, který se zaměstnanci zřejmě snaží zachránit. Vlak, na který čekám, však již dál nejezdí. Trať mezi Smíchovem a Radotínem je bez proudu. Vracím se k autu a volim cestu do Zlíčna na konečnou pražského metra. Silnice k letovskému mostu ještě není pod vodou. Pole kolem už ano. Vracím se za dvě hodiny. U Moriny mě zastavuje policie a upozorňuje, že cesta do Revnic je zaplavena. Jedu dál v naději, že projedu kolem kempu k řevnickému mostu. Nedojedu však ani na úroveň staré písckovny a prudce brzdim. Přední kola mám v jezere, které se přede mnou objivilo. Musím se vrátit. Kam? Zpět na Barrandovský most a po Strakonické na Mníšek.

I Strakonická je ale uzavřena. U Lahovic je již pod vodou. Tedy zpět a dů Berouna. S obavami sjíždím z dálnice k podjezdu na Končinský. Voda je tu do výše asi čtyřiceti centimetrů. Za ním je však cesta k nádraží volná. Opatrně projíždím. Vedlo je zvýšený chodník, po němž právě přejelo auto z protisměru. Bude to po několika dnů jediná cesta, která spojí Revnice, Třeban a jiné obce s Prahou.

Je 13. srpna. Lávka mezi Třebanem je pod vodou. Klády ještě podplouvají, ale větve a rozdrobený nábytek se hromadí nad lávkou a ve zpětném víru i pod ní. Přes lávku u mlýna jde již dřívno voda, stejně jako přes Ostrov.

Berounka vystoupila vysoko ze břehů a odmítá vodu ze Svinářského potoka. Ta se staví před železničním náspem a zaplavuje zahrady i domy. Voda již přesahuje stav z roku 1981. Všechny chaty podél Berounky k Revnicím jsou pod vodou.

Konečně doma. Sotva otevřu dveře, řiní telefon. Na domek mého bratra v Letech se valí voda. Stačí stěží zamknout, skočit do auta a jet podle mé rady na Beroun, tak jako jsem přijel já. Jdu jim ke strážnímu domku naproti. Silnice je však již pod vodou. Některé vozy projíždějí, jiné se vrací. Pak mi zazvoní mobil. Jsou již u nás. Jeli přes Haloupej. První uprchli. Stačili si vzít doklady a důležité písemnosti a pak už jen své životy. Po večeři jdu do Revnic k lávce. Nezahudický potok se rovněž vrací a naplňuje koryto téměř sto metrů proti jeho proudu. Voda sahá k horní hraně železničního přejezdu.

O konstrukci lávky se tříší zbytky chat, nábytku trosky dřevěných chalup. Přecházím zpět po Stránce. Přede mnou se za strašlivého rachotu hroutí řádky a další objekty bývalé plovárny Melantrich. Část se jich zachycuje na vrábkách a olších, část se valí k mostu, kde se rozbití o jeho pevnou konstrukci. Voda stoupá až do půl třetí v noci.

V kritickou dobu, kdy hráz z náhonu nad třebaňskou lávkou sahá již téměř k horejší části železničné konstrukce, se voda ve vlnách přelévá do kolejí třebaňského nádraží. Konstrukce lávky se zaplavuje troskami, barely a polystyrenem. Voda zaplavuje i třebaňský mlýn. Domy po pravé straně železničnice jsou od domu Roubalových zaplaveny. Pod vodou jsou i zahrady domu od potoka až ke strážnímu domku. Tam končí záplavové jezero silnice. Auta již neprojíždějí. Kolem desátek se jde podívat po trati, jak vypadá zaplavěný dům v Letech. U hradla u Praze ještě proudí mezi prací voda z řeky do tun. Travy a květiny nesou stopy noční katastrofy. Domy po obou stranách železniční tratě jsou pod vodou mnohde až do stropu přízemních místností. Pole i louky pod lesem vytváří s túnemi obrovské jezero, z něhož ční domy a chaty. Na druhém břehu, kam oko dohledne, jsou zatopeny v Letech domy i zahrady. Hráz u mostu povolila a otevřela vodě starou část zvanou Chaloupkách. Tam z několika domků ční pouze střechy. Hrůza a děs příde, až se ukáže, co povodeň natropila.

S klesající hladinou se vrací lidem chuť poprat se s

rášedky katastrofy. Třebaňská lávka ještě nemíce bez vody a již se na ni vrhají z obou stran odvážní muži, aby ji zhavily nánošu a uvolnili bariéry před lávkou i za ní. Pod nimi unáší proud károu spoušť, které se někde usadí a způsobí mnoho problémů. Povodeň zasáhla i Prahu. Pod vodou jsou Karlín, Malá Strana, Holešovice, Troja, Štěpánov, Modřany, Lahovice, Zbraslav, Radotín...

Ve čtvrték objíždim ráno znovu všechna města. Třebaňská lávka vydržela, i když nese stopy uputřeného zápasu s rozpoutaným žvalem. Bahno na prostranství před mlýnem ukazuje, kam sahala voda. Musíme se pustit do práce. Odjíždím přes Beroun do Letů v holinkách a s gumovými rukavicemi. Přízemí brattrova domu bylo zaplaveno. Na podlaží je náhon bahna, nábytek je namočen. Naštěstí teče voda. Plněme kybly a začínáme mytí terasu, aby bylo kam vynášet včetně na sušení. Za plotem proudí dál kaňka řeky. Obyvatelé jsou v mirenném šoku, a tak se se ženou pouštíme do mytí. Bahno z terasy pomalu mizí. Ochotná dívka nám přináší hadici, kterou namontujeme na vodovod a pak jede vše jako na drátku.

V pátek ráno pokračujeme v úklidu, pereme poslední koberec a pouštíme plynové topení. Stěny jsou nasáklé vodou, dveře i okna nejdou otevřít. Naštěstí je venku hezký, svítí slunce. V poledne posila letovský starosta Jiří Hudeček uklizujícím svačinu. Malý nákladní vůz rozváží čistici prostředky. Odpadkové se vracíme domů. Pohled do letovských Chaloupek je ofesný. Voda a bahno až ke stropům. Silnice mezi Letovským mostem a Revnicemi již není pod vodou, a tak poprvé nejdeme přes Beroun.

Jdu do Zadní Třebaně. Lávka je již vysoko nad vodou. Přecházejí po ní lidé. Obě spodní opěry jsou mírně nahnuté. Dlouho by už asi soubor s nespoutaným živlem nevydržela.

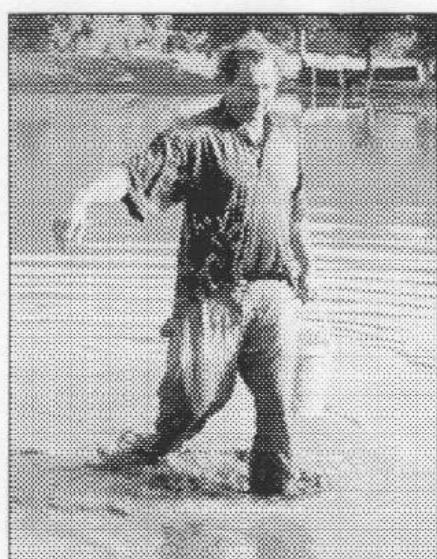
Přecházím ke mlýnu. Pohled na Ostrov je úděsný. Nic než sponší. Viděl jsem rozbombardovaná města, vesnice, jimiž se přehnala válka. Pohled na ně byl rovněž ofesný, ale k těm člověk neměl takový citový vztah jako k rodné obci a ke všemu, co k ní patří a především k lidem, kteří v ní žijí.

Potkal jsem starostu Lubomíra Schneidera, byl bleďý a vyčerpaný. Celý týden v napětí a bez spánku. Kolem přejelo auto s hasičskou hlídkou. Na osmi hasičích leželi tři a riziko záchranných a zabezpečovacích prací. Byli však i jiní ochotní lidé, kteří nabízeli pomocnou ruku.

Nezahály ani Naše noviny. Přes četné technické potíže informovaly nepistržitě občany o událostech v Zadní Třebani a okolí. Zůstanou trvalým dokumentem o tom, co se stalo. Snad je doplní i krokník až bude tato smutná kapitola uzavřena.

Komu poděkovat? Všem, kteří projevili solidaritu a pomáhali, kde bylo potřeba, ale hlavně těm, kteří v těchto dnech neznali meze své obětavosti.

František ŠEDIVÝ

UKLID. Václav Matoušek nabírá vodu ze zatopeného hřiště v Letech.
Foto NN M. FRÝDL

V ulicích hlídali také kriminalisté

LIDÉ SI STĚŽOVALI NA STRÁŽCE POŘÁDKU, KTEŘÍ JE VYZÝVALI KE VAKUACI

Revnice - Několik desítek lidí hlídalo o povodních vjezdy do poslizených oblastí a procházel jimi, aby zloději neměli šanci krást. Možná i proto nebyl v oblasti mezi Revnicemi a Černošicemi zaznamenán ani jeden případ rabování.

První dny, kdy byla hladina Berounky ještě vysoko, projížděli Revnicemi členové vodáckých oddílu a další dobrovolníci na pramincích, oficiální

ochrana zajišťovaly Městská policie a Policie ČR. Několik zaměstnanců republikové policie dobrovolně odreklo dovolenou a přihlásilo se nadřízenému k hlídkám v terénu. Od čtvrtka 15. 8. okresní ředitelství Policie ČR Praha-západ poskytlo ve doučnou obvodního oddělení Revnice dalších 10 policistů, které vedení policie odvolavalo z jiných útvarů. Většinou se jednalo o vyšetřovatele a kriminalisty, kteří se po městech pohybovali v civilním oděvu s páskou Policie. Armáda CR v pátek vyslala 20 mužů ve vojenských uniformách se stejnou páskou, jejich pravomoci byly totožné s policiisty. Jejich velení rovněž převzal vedoucí revnického oddělení.

Mužům zákona z Revnic uplaval dalekohled

Revnice - Mezi zaplavěnými domy je i služebna policie u řeckého nádraží.

Vozidla zaparkovaná na dvoře byla v kritickou dobu v terénu, opuštěny byly i kotce pro psy. Nepodařilo se však uchránit spodní prostory s bojlerem a kotlem, který je nyní neopravitelný. Ačkoli se policisté při povodni dostávali do rizikantních situací, téměř neutrápil žádný z jejich vozů, nových vysílaček ani zbraní. Při cestě na člunu u letovského mostu však přišli o dalekohled, který se utopil při nárazu člunu na dům. Proud byl silný a osádku plavidla ho jen stěží udržela na hladině. Škoda na dalekohledu činí asi dva tisíce korun. (vš)

Z kempu pod hradem nezůstalo vůbec nic

Karlštejn - V kempu pod hradem Karlštejnem se již letos nikdo nevybudoval. Chatky, recepce i občerstvení zůstaly odnesena voda.

Starosta Karlštejna Miroslav Ureš nepočítá s tím, že by byl kemp ještě letos zprovozněn. Namísto autokempu bude napřesrok v Karlštejně fungovat pravděpodobně jen taboriště. „Tedy jen v tom případě, že se nám přes zimu podaří dát dohromady sociální zařízení,“ vysvětluje starosta. Povodeň ze břehu snicila chatky, recepce i občerstvení. „Zjistíme, zda nám něco dají pojistovna,“ tvrdí Ureš. Pokud obec penize ziská, objedná nové chatky. „Do příští sezony chceme vybudovat náhradní recepci a malé občerstvení,“ dodává. (pš)

Děti přijely z hor, některé hned prchly před vodou

Revnice, Benecko - V plném počtu a zdraví se ze soustředění vrátili malí muzikanti z Notiček. Hrůzy záplav prožívali účastníci soustředění prostřednictvím televize. Zkoušky přerušovali sledování zpráv. „Neuměme se z té hruzy vzpamatovat,“ řekla po navratu vedoucí dětské muziky Lenka Kolářová, která již v Krkonoších přemýšlela o uspořádání brigády rodiců Notiček na pomoc postiženým obcím. Velký počet rodiců záplavy pořádily, a tak rěkly: »Notičky« odjížděly hned k prarodičům a příbuzným. „Vezeme Dianku do Mariánek k babičce. Měli jsme doma dva metry vody,“ řekla paní Šeplavá z Dobřichovic. Děti se na soustředění naučily na patřáct nových písniček a tanců. (pn)

kého policejního oddělení. Ve směru je vždy osm vojáků v oblasti Revnice - Lety, osm na Černošice - Mokropsy, čtyři slouží v Dobřichovicích. Ubytování jim zajistily obecní úřady. Hlídky se u zábran nesetkaly s většími problémy, i když po opadnutí vody se objevilo větší množství motoristů, kteří chtěli uzavřenou oblasti projet. Podle Vítala, řečka revnických policistů, hlídka hledě vždy přesvědčily: „Pokuty jsme nevybírali, protože pokud tam neměli co dělat, tak jsme je tam nepustili. Ale když v Karlštejně spadla skála, nebo se porouchal železniční přejezd, nervozita u zákazu vjezdu stoupala,“ řekl Lazar.

Když v úterý 13. 8. policie dostala zprávu, u kolik stoupnic, začali policisté objíždět níže položená území a z automobilu megafonem vyzývali k evakuaci. Reakce byla více než pasivní, někteří lidé si dokonce stěžovali: „Několik lidí volalo přímo sem nebo na linku 158, že šíříme poplašnou zprávu a že místní policie šíří paniku. Dvě hodiny potom mohli dům opustit jen na lodích. Když už kolem nich pluly chaty, stromy, dříví a větší věci, zachranáři je museli odvážet v mnohem větším a o to nebezpečnějším proudu. Bylo to zbytečné hazardování. Nakonec každého, kdo si zavolal, nějací zachranáři odvezli. Ale byly i případy, kdy jsme museli odvézt lidí, kteří nechtěli. Ale nikdy nebylo potřeba použít žádné ani mřížné násilí.“ Ilčí průběh evakuace Vít Lazar.

Vilém ŠEDIVÝ

Policisté nemohli zpět, voda jim odřízla cestu

Revnice, Dobřichovice - Na dva dny uvěznila voda v Dobřichovicích tři policisty z Revnic. Osádky 2 policejních vozidel jely v úterý 13. 8. dopoledne ohlašovat evakuaci do Dobřichovic. Voda jim zahrádila cestu nejdříve u letovského mostu, potom v Dobřichovic a nakonec nemohla projet ani ke Karlštejnku údolí. Bez možnosti vrátit se domů či na základnu zůstali v Dobřichovicích až do čtvrtka, kdy voda částečně opadla. „Postáral se o ně obecní úřad, lidé jim dali najist, mohli si trochu odpočinout,“ popisuje dvoudenní směnu trojice policistů jejich velitel Vít Lazar. Ten si pochvaluje spolupráci s letovskou radnicí. „V Letech pomáhají i lidé z domů, které nejsou zaplavěny. V Revnicích si část lidí pinká tenis a zbytek sedí v hospodě,“ řekl. (vš)

Solidarita byla obrovská, chválí vedoucí Lazar

Revnice - „I když všechno bylo hektické a nápor na všechny složky záchranného systému obrovský, tak všichni udělali maximum,“ chválí koordinaci zachranářů, výpráv, policie i dobrovolníků Vít Lazar, vedoucí obvodního oddělení Policie ČR v Revnicích.

Lazar připustil, že při povodních bylo několikrát rozhodnuto špatně. V celkovém hodnocení však při chybě nejsou nijak významné. Podle vedoucího policistů se každý snažil, jak uměl a mohl, solidarita byla obrovská: „Jak naši tak městští policisté měli zatopené domy v Revnicích a Všenorzech, ale domu nešli,“ zdůraznil Lazar. (vš)

V Letech okradli brigádníka

MUŽ, JENŽ ODSTRAŇOVÁL POVODNÍ ŠKODY, PŘIŠELO 40 000

Revnice, Lety - Muž, který pomáhal po povodni v Letech, kdo si ukradl čtyřicet tisíc korun.

Z odemčené kabiny nákladní avie zaparkované před domem v Letech zloděj 22. 8. v poledne odčizil peněženku s doklady a 40 tisíc korunami. Poškozený muž pracoval na odklizcích pracech. Vůz nechal bez dozoru jen půl hodiny.

Od 12. srpna do konce minulého týdne byly ře-

nickým policistům ohlášeny jen tři trestné činy. Dvě garáže nedaleko řecké školy vykraďal neznámý pachatel 12. 8. Ukradl dvě jízdní kola a sekačku.

Zenu jdoucí po chodníku v horní části Všenor počkal o den později dobrý pes. Pes při činu sice neopustil pozemek majitele, tlamou však dosáhl přesný krok až na chodník. Policie musela dohlédnout, aby zvíře bylo převezeno na veterinární vyšetření. Případ byl oklasifikován jako přestupek.

Osobní automobil Škoda 120 se ztratil v parkovišti u nádraží v Revnicích přes noc na 21. 8. Majitelem vozidla byl chatař ze Zadní Třebaně s trvalým bydlištěm v Praze. Vůz opustil v 16 hodin, kdy odjížděl do zaměstnání na noční směnu, ráno však na jeho místo stálo už jiné auto. Své škodovky si cenil na 20 tisíc korun.

Vilém ŠEDIVÝ

Ubylo zločinů, hlásí karlštejnští policisté

Karlštejn - Karlštejnští policisté neřešili během povodní žádný významný případ.

„Od začátku povodní jsme neřešili žádnou trestnou činnost,“ řekl NN ředitel karlštejnští policistů Petr Procházka. „Jen jednotně nám bylo nahlášeno rabování, ovšem při vyšetřování se zjistilo, že šlo o chaos při vylízání domu paní Blovskej v Hlásné Třebani,“ dodal Procházka. Přesto vyzývá všechny, aby si dávali pozor na cenné věci, i na to, kdo jím při úklidu škod z velké vody pomáhá. „Teď už sice nesloužíme čtyřadvacítky, ale stále sledujeme okolí, takže nás lze kdykoli přivolat,“ uzavřel. (sm)

Radní: Psalo se o nás málo

„BUDE OBTÍŽNÉ ZÍSKAT POMOC,“ MÍNÍ STAROSTA REVNIC

Poberouni - Při povodních na nás zapomněli! vytýká mnoho obyvatel dolního Poberouní médiu. Mají za to, že se o situaci na Berounce v novinách i v televizi psalo respektive hovořilo málo. Zajedno jsou s nimi i starostové obcí.

Přestože většina starostů obcí na dolním toku Berounky měla možnost hovorit do rozhlasu a některí z nich se objevili i v televizi, radní mají za to, že média o situaci na Berounce při povodních i po nich informovala nedostatečně.

„Na to, že zde byla stopadesátiletá voda a mnoho obcí vážně poškodila, informují o Berounce málo,“ kritizuje přistup novinářů tajemník dobřichovické radnice Miroslav Cvanciger. Má zato, že většina pozornosti byla soustředěna na zatopenou Prahu a severní Čechy. Zatím nelze podle Cvancigera posoudit, zda se to odrazilo na humanitární a finanční pomoci. „Dobrovolníci se stále hlásí,“ dodává.

O Letech, kde bylo zatopeno přes 90 domků, se psalo hned v několika novinách, starosta Jiří Hude-

ček hovořil v rádiu i v televizi Nova. Přesto ani on není s množstvím informací o Poberouni spokojen. „Je pořád málo článků. Nemyslím jen o Letech, ale hlavně o Berounce. O té se moc nemluví,“ mínil. Podle něj by se ayni měla pozornost obrátit především na protipovodňová opatření a budování hrází. Revnický starosta Jan Kadlec uznaná, že jinde byla situace horší než na Berounce. I on ale očekával, že se v médiích objeví o rozbouřené Staré řece víc zpráv. „Obávám se, že bude obtížné získat finanční pomoc,“ přiznával Kadlec.

„Potrebujeme, aby o nás někdo věděl. Nikdo netuší, co se tady dělá. Je to katastrofa, za 150 let tady takova povodeň nebyla. Ale bohužel to asi nikoho nezajímá,“ stěžoval si Mladé frontě Dnes dobřichovický radní Jan Neubert.

O Letech referovala Mladá fronta Dnes, o Karlštejně, Srbsku, Hlásné, Zadní Třebani psaly Deníky Bohemia i Lidové noviny. V Hl. Třebani, Letech i Mokropsích natáčely televize. Pavla ŠVĚDOVÁ

Hasiči se sjeli z celé republiky

ŘEVNIČTÍ PROFESIONÁLNÍ ZÁCHRANÁŘI ZŮSTALI VE SLUŽBĚ, I KDYŽ MĚLI SAMI ZATOPENÉ DOMY

Revnice - Na mnoha místech celého okresu Praha-západ zasahovali při povodních a po nich profesionální hasiči z Revnic. NN to sdělil zástupce velitele sboru Milan Strádal.

Závěrem povodnou bylo v rajonu Řevnických potížen pět dva desítky obcí. V Rostokách hasiči prověrovali únik nebezpečných látek z pericilinky a stav radikaktivity v zámku. Na několika místech hasiči likvidovali i ropné havárie, uklízeli a bourali. Tiakovou vodu oštíkvali znečištěné plochy; desinfikovali silnice a chodníky.

Akcí na Berounce se zúčastnilo několik desítek hasičských sborů. Hodně hasičů přijelo ze Zlínského, Moravsko-Slezského a Libereckého kraje.

Hasiči pracují obětavě, chválí předseda komise

Hlásná Třebaně - Práci hasičů, kteří přijeli pomáhat do Hlásné Třebaně, si místní lidé nemohou vynachválit.

„Všechny hasičské jednotky - z Fulnek, Orlických hor, Mimoně, Pertoltic, Kladna, Chaloupeku i z blízkého okolí - pracují velmi obětavě,“ řekl NN předseda povodňové komise v Hlásné Třebaně Antonín Palek. „Ti kluci skoro ne nechájí, jen pracují. Někteří dokonce spí venku, což jsme se dozvídali až později. Jsou skromní a na obec si chodí jen pro instrukce, co a kde dělat,“ uvedl Palek. „Bez jejich pomocí si lze odstraňování následků velké vody jen těžko představit. A to množ chodi ještě na směny do práce. Sklášní se před nimi,“ dodal Palek. (Sm)

Místní lidé si nepomohli, stěžuje si první radní

Karlštejn - „Místní si mezi sebou nepomohli,“ komentuje neochotu při odklízení povodňových škod starosta Karlštejna Miroslav Ureš. „Jsem to zklamán,“ dodává.

Na pomoc cizích lidí se musel při odstraňování škod, které napáchala velká voda, spolehnout starosta Karlštejna Miroslav Ureš. „Naši moc nepomohli,“ tvrdí Ureš. „Cítím, že mě v tom zastupitelé nechali,“ stěžuje si Ureš, který je přesvědčen, že na vyřizování pomoci zůstal v obci téměř sám. „Velice mi pomáhá ředitel CHKO Michael Pondělíček, velitel místních dobrovolných hasičů a zastupitel Stanek. Ostatní se na nás vybodli,“ míní Ureš, který je na radnici denne. „Ostatní přijdu, jen občas - chodi do práce,“ stěžuje si Ureš. (ps)

Dobřichovlčtí vymýšlejí, jak obnovit lávku

Dobřichovice - Náhradu za lávku pro přeš, kterou v Dobřichovicích při povodni smetla Berounka, hledá zdejší radnice.

Dobřichovický úřad má připraveny tři varianty. Nejrychlejší a nejlevnější je oprava stávající konstrukce. „Na lávku se byl podívat projektant. Ten tvrdí, že by to šlo,“ říká tajemník OÚ Dobřichovic Miroslav Cvanciger. V úvalu přichází i vybudování provizorní lávky či stavba zcela nového mostku. „Měl by se udělat tak, aby byl stabilní a aby ho žádná většina voda nevzala,“ míní Cvanciger. Dodává, že zatím není rozhodnuto, jak bude radnice postupovat. (ps)

Vojáci zmizeli z Hlásné předčasně VELITELÉ SI STĚŽOVALI NA UBYTOVÁNÍ, HYGIENU I STRAVU

Hlásná Třebaně - Nespopojení s vojáky, kteří přijeli do Hlásné Třebaně pomáhat po opadnutí velké vody, byli členové místní povodňové komise. Vojáci odjeli předčasně domů.

Velitel armádní jednotky z Konice a Bohdalic, která pomáhala v Hlásné Třebaně, si stěžovali na podmínky, v nichž musí pracovat.

„Velitelé nám tvrdili, že si vojáci stěžují. Prý se nemají kde myt a nemůže jich spát třetí v Sokolovně,“ řekl předseda hlásnotřebanské povodňové komise Antonín Palek. Když přišel mezi vojáky stížnost prošetřovat, nikdo z nich ji nepotvrdil. „Pro hygienu vojáku byly k dispozici sprchy v rekreacním objektu A na ubytování v Sokolovně jsme se s velitelji jednotky dohodli předem,“ řekl Palek.



PŘIJELI ODEVŠAD. Několik desítek hasičských sborů z celé republiky pomáhalo při povodních i po nich v našem kraji. Vodu odčerpávaly také z řevnického kempu.

Foto NN M. FRÝDL

Muž z Dobřichovic chtěl vyhodit úřad do vzduchu

Dobřichovice - S výbušninou a výhrůžkami, že objekt vyhodi do povětrí, dorazil uplynulý pátek na dobřichovickou radnici jeden místní občan. Dožadoval se pomoci s odstraňováním povodňových škod ve svém domě.

Nespokojený muž na radnici v Dobřichovicích přišel s tím, že se zde již několikrát dožadoval marně pomocí. „Měl zatopený sklep. Přesně nemívám, co chtěl, neboť jsem s ním zprvu nemluvil,“ řekl starosta Dobřichovic Václav Kratochvíl. Současně dodal, že si není vědom toho, že by muž na radnici pomoc žádal vícekrát.

Vyděšené pracovnice úřadu prvního muže obce povolaly na radnici, neboť muž vyhrožoval, že objekt vyhodi do vzduchu. „V ruce držel jakýsi smotek drátů. Já jsem se mu snažil dívat do očí a uklidnit ho,“ řekl Kratochvíl. Policie z Řevnic Dobřichovičanu zadržela a přivedla na stanici. „Včelit nám potvrdil, že muž měl u sebe funkční průmyslovou trhavinu. Prý stačilo jen připojit baterku,“ říká Kratochvíl. Pachatele dobré zná. „Považuji ho za slušného člověka.“ (ps)

Starosta z nemocnice přijel ohlédnout spoušť

Hlásná Třebaně - Podívat se na spoušť, kterou voda způsobila, přijel hlásnotřebanský starosta Václav Kudibal, který je v nemocniční péči. „Je to hrůza,“ řekl se slzami v očích, „ale snad se z toho všechno brzy vzpamatujeme,“ řekl rážce nemocný Kudibal, který podle vlastních slov přijel domů také proto, aby podporil své spoluobčany. Po dvoudenní návštěvě se vrátil zpět do nemocnice, kde ho čeká operace páteče. „Buďk na srdečce už mám, tak jdu do dalšího kola,“ řekl. (Sm)

Vojáci si při stěžovali i na stravu. Ani tato stížnost se však při prošetřování neukázala jako pravidlivá. Podle dalšího člena povodňové komise Jiřího Krejčího selhalo organizace armádní pomoci: „Kluci makali a lidem pomáhali, ale jednotka přijela technicky nevybavená. Bez náradí, těžké techniky, bez polní kuchyně. To vše dostali od nás. Byla tu pro ně připravená i kuchařka. To vše jinu nestáčelo!“ Na tom, že velitel opomenuhl fakt, že přijíždějí do krizové situace, se shodují všichni členové hlásnotřebanské povodňové komise. „Ačkoli velitelé neřekli, jak dlouho tu budou pomáhat, my byli připraveni jinu vycházení vstříc jak jen to bude možné, přesto odjeli předčasně,“ uvedl místostarosta Vnitřního Konvalinku. Michaela ŠMERGLOVÁ

V okrese Praha-západ bylo evakuováno 3200 lidí. Zástupce velitele Hasičského záchranného sboru z Řevnic vyzdvihl zásluhu zhruba desítek hasičů sboru, kteří při záchranných pracích pomáhali přesto, že jejich domy byly také zaplaveny.

Minulý týden se v Řevnicích a Letech dočerpávaly nedělkající vodní plochy. V oblasti za kempem v Řevnicích vodu odčerpávalo současně až 12 vozidel nebo čerpadel. Kromě sklepů se čerpá i voda ze studní; v každé masí byl postup opakován několikrát. K 21. 8. bylo na Berounce poškozeno kolem 30 domů, kde statik navrhoval zabezpečení základů a stržení objektů. V okrese bylo nahlášeno 335 poškozených, odplavených nebo zřícených rekreačních objektů. Většina z nich byla na Berounce - zejména v osadách Na Montáně, V Lavičkách, v Řevnicích a dále v okrese Beroun. Jejich počet se asi zvýší ke čtyřem stovek. Na celém okrese jich bylo zatopeno asi 750, z toho pět set na Berounce. Lávky byly strženy v Srbsku a Dobřichovicích, narušena je lávka v Černošicích.

Vilém ŠEDIVÝ

Povodeň spláchla také chaty v katastru Litně

Litně - Třebaže Litně se nachází pět kilometrů od Berounky, i jí postihla více než stoletá voda. Pod litenský obecní úřad totiž spadá také katastr u Berounky v sousedství Zadní Třebaně.

„Podél řeky je tam asi dvacet chat. Všechny byly pod vodou. To, co bylo dřevěné, je pryč,“ sdělil NN starosta Litně Josef Poláček. Podle něj chatafům vyšly vstříc místním dobrovolní hasiči. Ti pomáhali lidem přes řeku převézt to, co se před vodou podařilo zachránit. „Jediný přístup k chatám je na člunu přes řeku k Hlásné,“ tvrdí Poláček. „Většina chatafů si zde chce rekreační příbytek znova postavit.“ (ps)

Internet se osvědčil, pomáhal shánět pomoc

Revnice, Lety - Internet se při povodních osvědčil. V některých obcích na Berounce si prostřednictvím světové sítě zajistili nejen brigádníky, ale také humanitární pomoc.

Na letovské radnici sedí nepřetržitě u notebooku muž a sleduje, jakou pomoc na internetu právě nabízí jednotlivci i firmy. „Uvaříme obědy pro stovku lidí, poskytneme gumové rukavice,“ předečítá z obrazovky Letovák a hned vytáčí telefonní číslo. Právě kvůli shánění pomocí přes internet si starosta Jíří Hudeček potřídl druhý mobilní telefon, aby se mohl přes něj připojiti na sít. Pevné linky totiž v Letech v závěru minulého týdne stále nefungovaly. Bez telefonního spojení byly tedy do té doby i v Dobřichovicích. Také Řevnická radnice si přes internet sehnala brigádníky. „Na vyhledávání a organizování pomocí na sítí máme dokonce dobrevoznici,“ potvrdil starosta Jan Kadlec. (ps)

Školka se postěhuje na Mořinu

LETOVSKÁ MATEŘINKA BUDE MUSET BÝT ZBOURÁNA, STAROSTA UŽ PLÁNUJE VÝSTAVBU NOVÉ

Lety - Děti z mateřské školky v Letech budou nyní jezdit na Mořinu. Letovská mateřinka je totiž zničena po povodních a statik doporučil její zbourání.

„Na Mořinu nám tamní škola vyčleně celou jednu třídu. Přejdou tam naše děti i zaměstnanci, vytvoříme si detašované pracoviště,“ říká Marie Cvancigerová, ředitelka letovské školky.

Voda ve městě natropila škody za patnáct milionů

Revnice - Do dvou týdnů by měla být opravena poškozená čistírna odpadních vod v Revnicích. Na 15 milionů vyčísnila řecká radnice škody, které ve městě napáchala rozbouřená Berounka. Rozbita je částečně kanalizace, voda podemela některé cesty. Nefunkční je v těchto dnech také čistírna odpadních vod. „Všechno zatím teče do řeky,“ uvedl starosta Jan Kadlec s tím, že o situaci se zajímala také Inspekcí životního prostředí. „Mapují veškeré škody na Berounce. Podle jejich členů bude možné získat finance na opravu z fondu Evropské unie,“ uvedl Kadlec. Podle správce vodovodu by měla být řecká čistička znova uvedena do provozu během 14 dní. (pš)

Archiv byl zaplaven, musí být zlikvidován

Poberoun - Dokumenty z kanceláří a úřadů leckde odnesla velká voda. Většina radnic v okolí ale naštěstí důležité doklady nepostrádá. Třebaže budova karlštejnského úřadu se ocitla pod vodou, obecní dokumenty voda nepoškodila. „Máme kanceláře v prvních poschodi,“ vysvětlil první muž Karlštejna Miroslav Ureš. Sušit spisy však musí zdejší lekář.

I před letovskou radnicí rozkládala na trávník nejrůznější mokré listiny zdejší tajemnice Alena Váňurová. „Všechny důležité dokumenty máme v pořádku,“ uvedl starosta Jíří Hudeček. Podle něj byly vyplaveny jen starší účetní záznamy, které obec archivuje ve sklepích mateřské školy. Ty byly zaplaveny, takže se archiv bude muset zničit. Zádné škody na dokumentech nehlásí starostové Řevinci ani Dobřichovic. (pš)

Noční můrou Karlštejna je část obce za tratí

Karlštejn - Pomoc Povodí Vltavy nepotrebují po povodních Karlštejnští. Jejich noční můrou je pravobřežní část obce za železniční tratí. Voda se zde drží ještě dva týdny po záplavách.

„Vše, co přítekllo, se dosud nepodařilo vyčerpat. Podzemní voda je tak vysoká, že stále ve sklepích dosahuje do výšky deseti centimetrů,“ tvrdí Ureš. O víkendu proto hasiči čerpali studny a sklepy. Důvod, proč voda z těchto míst nemizí je podle Ureše jasny: „České dírály zabetonovaly v minulosti všechny propustě. Voda se za trať dostane, ale nemá už kam odtrít.“ Představitel obce proto plánuje, že se na vedení ČD obrátí, aby zde vybudovaly roury a zpětné klapky. (pš)

Lékařka ordinovala v restauraci

RADA ODBORNICE: PIJTE BALENOVU VODU, DODRŽUJTE HYGIENU

Hlásná Třebaň - V hlásnotřebaňské restauraci Na Růžku ordinovala v pátek 23. 8. kožní lékařka MUDr. Hana Šipová z Dobřichovic.

Lidé nosí na obecní úřad židle, postelete i peřiny

Hlásná Třebaň - Židle, postelete a další nábytek nabízejí hlásnotřebaňské povodňové komisi nejrůznější dárce.

„V polovině minulého týdne se začali na naši komisi obracet dárci nábytku. Z části její skladujeme na obecním úřadu, z části jej hned dávám téměř obětem povodní, které přišly o veškerý majetek,“ řekla NN Ilona Gartová, tajemnice hlásnotřebaňského obecního úřadu. Kromě nábytku přivážejí na obecní úřad dobrudinci i peřiny, polštáře, povlečení a další věci nutné k životu. (sm)

O tom, jak se budou děti na Mořinu doprovádat, se teprve rozhodne. „Bud děti převezmem na návsi a odvezeme je normálně linkovým autobusem, který tam jezdí, nebo sami nějaký autobus zajistíme,“ navrhuje Cvancigerová, která ve školce přišla o všechno. „Zničené jsou hračky, nemám ani se známe děti, který voda odnesla. Plakali jsme, když jsme tu spoušť viděli.“

Do Lutu je letos přihlášeno 25 dětí. Nepodařilo se ji umístit do Revnic, Dobřichovic ani jinde po okoli, protože všeude je plno. Vstříc vysila Mořina, kam se vejde 15 dětí. Zbývajících 10 dětí, pokud o to budou rodiče stát, bude možná jezdit do Mezouňe. „Počítám, že školní rok začneme normálně 2. září,“ říká Cvancigerová.

Stávající letovská školka byla postavena koncem 70. let v akci Z. Za pochodu se tehdy hodně věci

Povodeň posunula...

(Dokončení ze strany 1)

„Musí se vysušit a navozit do ní nové vybavení,“ tvrdí Cvanciger s tím, že termín jejího zprovoznění bude upřesněn.

Také řecká školáci se mohou těšit na to, že si prodlouží volno. Do školy by se měli vrátit 16. 9. „Je to hlavně proto, že dobrovolníci jsou ubytováni v tělocvičně, navíc se ve školní jídelně pro ně vaří obědy,“ vysvětlil starosta Jan Kadlec. Ještě před otevřením školy bude sanitáři den.

Kde stráví následující půlrok děti z karlštejnské mateřinky, zatím neví zdejší starosta Miroslav Ureš. „Požádáme hygieniku, zda povolí školku dočasně umístit ve škole,“ říká Ureš. Pokud ne, budou muset rodiče vozit ratolesti do Litně. Zdejší školka totiž nabídla Karlštejnským své prostory. Odloženo nebude otevření řecké mateřinky. „Otevříme 2. září. Hlavně proto, aby se děti v posílených oblastech zdržovaly co nejméně,“ vysvětlila ředitelka MŠ Libuše Svárová. Protože za městnankyně školky pomáhají vařit jídla brigádníkům, vyzývá Svárová rodiče, zda by neprášili pomoc areál MS připravit na začátek roku. Brigáda se koná od rána 28. srpna. Pavla ŠVĚDOVÁ

měnilo, jámy pro základy se v některých místech zasypávaly a kopalо se třeba o pár centimetrů dál. Zemina nebyla dost zhubněná, proto se zdi posunuly už v minulosti. Po povodni se problémy výrazně zhoršily, na nosných stěnách jsou velké pukliny. Podle statiků nelze budovu v žádném případě obývat, dá se využít leda jako sklad. Statici budou školu měsíc sledovat, zda škody nenarůstají. Pak vydají konečnou zprávu.

Letovská radnice už uvažuje o výstavbě nové školy. Vyrůst by měla na místě té dnešní, která má být demolována. „Ideální by bylo, když by se začalo se stavbou ještě letos,“ přeje si starosta Jíří Hudeček. „Kromě školky chceme na stejném místě vybudovat i byty pro lidí, kteří byli zasaženi povodní a jejich dům už není k dobrému bydlení.“

Kolik by taková stavba mohla stát, nedokáže Hudeček říci. „Řecký penzion stál 42 milionů, musíme počítat s podobnou částkou,“ odhaduje. O peníze chce požádat krajský a okresní úřad, počítá s příspěvkem od pojíšovny a charitativní pomoci. Nová školka má stát nejdříve za rok, do té doby musejí děti jezdit po okolí. Jan ŠVĚD

Lidé z Leče poslali plnou avii věcí do Zálezic

Leč, Podhrdy - Přátelé letních slavností Leče organizovali sbírku na pomoc Zálezlicm, které voda doslova smetla s povrchu zemského.

Sdružení Přátel letních slavností Leče organizovalo sbírku pro obec Zálezlice na Mělnicku. Po domluvě s místostarostkou obce Čížkovou shromáždili občané Leče a okolních obcí plné nákladní auto obléčení, čisticích prostředků a hygienických potřeb, které 24. 8. dopravili s pomocí firmy Andres & Vild do postižené obce. Součástí pomocí byl též finanční obnos od členů sdružení.

Společně s Lečskými jet do Zálezlic i zastupce obce Podhrdy, který zde předal 33 000 Kč vybraných mezi občany a 20 000 Kč od OÚ Podhrdy.

Cást peněz Lečští věnují postiženým občincům na Berounce. Obnos předají 7. 9. při benefičním koncertu na letovském mostě. Josef KOZÁK

Obce mají starosti s odpadem NA ŘEVNICKÉ SKLADCE AUTA ČEKAJÍ DVOUHODINOVÉ FRONTY

Poberoun - Hromady odpadu a harampádi ze zaplavených domků dělají starosti představiteli postižených obcí na dolním toku Berounky. Dobřichovičtí vyřešili problém s odpady po svém. Místo, aby jejich nákladní vozy ztrácely čas cestou na řeckou skládku, vytvořila obec prozatímní skládku u řeky. „Vozíme tam všechno. Odpad se bude časem třídit. Dřevo se postupně pádí,“ uvedl tajemník úřadu Miroslav Cvanciger. Objekt hladí hasiči. Zbylý odpad bude odvezen na skládku.

I Letovští sami likvidují odpad, s nímž si dokážou poradit. Na poli v průmyslové zóně mezi Lety a Dobřichovicemi svázejí ruznací nábytek, dřevo, hadry a jiný materiál zničený povodní. Ten pak pádí. „Likvidace povodně jde takhle mnohem rychleji. Na normální skládce auta čekají dvouhodinové fronty,“ říká starosta obce Jíří Hudeček.

Odborný problém řeší také Karlštejnští. Ti vozi odpad do pískovny u Litně a třídí jej. „Dřevo se pádí, plasty se odvezou na skládku do Řevinc,“ říká první muž obce pod hradem Miroslav Ureš.

Zatímco počátkem minulého týdne obavila řecká skládka v průměru 300 aut za den, uplynuly čtvrtky to bylo o padesát včetně méně.

„Zase to ale stoupne. Z levobřežní části Řevinc se totiž zatím odpad nesváří kvůli dopravní situaci,“ vysvětlil vedoucí skládky Petr Kubásek. Ten nepotvrdil zprávu, že by situaci některí lidé zneužili a na Bory vozili osobní odpad. „Každá obec nám oznámí, jaké používají firmy. Problém je, že ty se rychle střídají. Letovští například dávají svým řidičům lístky,“ řekl Kubásek. Jediný problém nastal, když jeden z řidičů neodbržel v Letech lístek. „Ověnili jsme si ale, že pro obec skutečně jezdí.“

Situaci koncem minulého týdne částečně zkomplikoval přívalový dešť, kvůli kterému museli pracovníci skládky na rozbahněné cesty pokládat panely. Pavla ŠVĚDOVÁ, Jan ŠVĚD

Lety potřebují pomoc, chybí chlorované vápno

Poberoun - Chlorované vápno je nyní v pohraničních obcích potřeba na posypání zahrad. Obec Lety shání chlorované vápno, aby dala do pískádku zahrady, nehrzoza nákažu a zmízel smrad. Podle starosty Jiřího Hudečka je to drahé. Za avii chlorovaného vápna se platí 80 000 Kč. Hudeček proto uvítá pomoc každého, kdo se žene tento prostředek za co nejlepších finančních podmínek.

„Nouzí netrpíme,“ reagoval starosta Řevinc na dotaz, zda je ve městě dost chlorovaného vápna. To se městu podařilo sehnat z humanitární pomoci.

Dobřichovičtí radní rozdávají pytle vápna k domům. „Vápno kupujeme po paletách,“ uvedl tajemník radnice Miroslav Cvanciger s tím, že do konce minulého týdne bylo spotřebováno 5 palet. (pš, šve)

Michaela ŠMERGLOVÁ

Lidem zůstaly oči pro pláč i vzdor

„MĚL JSEM DŮM POD VODOU, ALE STAROSTA BYL FAJN,“ NAPSAL NN ČTENÁŘ Z LETŮ

Bylo úterý 13. srpna 2002. Hladina Berounky rychle stoupala. Lidé v Letech se ptali, zda jejich hráz vydrží. Přežila již několik povodní a vždy se osvědčila. Bude tomu tak i tentokrát? Každý cítil, že tentokrát je to nějak jiné. Řeka plná romantických zátočin zlověstně hučela. Starosta Hudeček se připojil k několika ustaraným lidem, kteří s obavami sledovali valici se proudy vody.

„Poslali pozul!“ ozval se hlas z megafonu. Byl to starosta Hudeček, a pak následovala zlověstná zpráva: „Během tří hodin voda půjde přes hráz. Je nutno vyklidit všechny domy. Opakuji...“ Bylo to oznámení, které bralo lidem poslední naději. Ale ne tak docela. „Starostu, tak to zase ne! Písek a pytle. Za pokus to stojí.“

„To tedy stojí!“ křičel starosta a odběhl zařídit vše potřebné. Neuhoukly sirény. Nebylo to ani zapotřebí. Během několika minut se objevily první nákladky s pískem a pytlí. Přicházel lidé s lopatami. Byli tu hasiči. Každý, kdo měl ruce, ten se pral s přívalem vody. Vzdát to? Ani náhodou. Byl to zápas, který se zapsal jednou provždy do srdcí lidí a historie této obce. Byl to boj rozhodných a odvážných mužů a žen. Pak proskočila zpráva: „V Chaloupkách to voda už protrhla.“ A najednou bylo vidět, že voda se začíná přelévat přes hráz a plnit fotbalové hřiště. Jeden z hasičů, kteří se až dosud rva-



HRÁZ NEPOMOHLA. Slovky pytlů s pískem rozmlítili Letovští na hrázi táhnoucí se od mostu. Nepomohlo to, voda zaplavila velkou část obce.

Foto NN M. FRYDL

Jsem zděšená! píše spolupracovnice z USA

Milford, USA - Ve Spojených státech amerických sledovala hrůzné zprávy o ničivých povodních v Česku dopisovatelka NN Sárka Svobodová. „Jsem z toho zděšená,“ napsala redakci.

O záplavách se Sárka dozvěděla z televize, psal o nich i tamní Delawerský deník. „Musím oceňovat podrobné zpravodajství na internetu. Je nám hrozně, když sledujeme, jaké peklo je u nás.“ Stanice CNN pravidelně uváděla čtyři ze zatopené Prahy. „Překvapili mě místní lidé. V knihovně mi nabídli, že ted mohu kdykoliv využívat internet,“ píše Svobodová. (Reportáž z USA otištěna příště)

(pš)

li s vodou o každý pytel s pískem, odborně prohodil: „Teď už to může zastavit jen Pán Bůh.“ Všichni začali ustupovat po cestě k návsi. Tam byl starosta Hudeček s další jehovkou: „Je něco výklidit náves. Voda stoupne až sem. Náves bude zálita.“ A ti utahaní, vyčerpaní hasiči, spolu s dobravolníky, kteří ustoupili od hráze až k návsi, se postavili vodě znova na odpor. Rychle plnili pytle a zatahovali všechny přesliupové cesty k návsi. A to byl zápas, který vyhráli. Voda se na náves nedostala. Dolejší část obce Lety - Chaloupka - v blízkosti

Berounky, tu zachránil nešlo. Voda zaplavila vše. Obrovské škody. Zničené domovy, nábytek, ūdora. Lidem nezůstaly jen oči pro pláč, ale také vzdor, který se tak spontánně projevil v zápase s povodní na hrázi. A pak to byl ten jejich starosta se svými neúnavnými pracovnicemi obecního úřadu a dobravolníky. Vysvitlo slunce.

Nadešel nový den - středa 14. srpna. Nějaký cynický vtipálek, přehlížející spousť, duchaphné prohodil: „Měli jsme štěstí, že toho 13. bylo úterý. V pátek 13. by to bylo horší.“ Zdeněk SEDIVÝ, Lety

Povodeň ukázala, že člověk může přijít o všechno

HUSITSKÝ FARÁŘ Z ŘEVNIC: „MUSÍME LIDEM ULEHČIT TÍHU, KTERÁ NA NĚ NYNÍ DOLEHLA.“

Je po velké povodni, která nás všechny postavila tváří tvář našim vlastním hodnotám. Ukázala nám, jak rychle může člověk na tomto světě o všecko a narazit příjít.

Ukázala trochu na to, že lidé jsou na sobě navzájem závislí a že si pomáhají; někdo pomáhá, jiný ne... to je fakt.

Zíjeme a sáčíme na různé věci v životě a sponsuji svých »domén« si možná ani neuvedomujeme.

Když tam dole u vozy pomáháme s »dary Berounky, vidíme, že lidé z těch rozmařilých domovů a chat se chovají bezradně. Proč si tedy nezahrady, harampádky a námosy se odváží - z původního dost často nežádane nic... ale přece něco.

Při sledování televizního zpravodajství mě fascinovala jedna stará puntík, které se do domu vrátila jenom pro fotoalbum. Cennosti tam klidně nechala, ale album si vzala. Dobré vzpomínky - to je jeden z těch pokladů, které rez není a zloděj neukradne. Můžu přijít o všechno, ale vzpomínky a okamžiky

plnosti života mi nikdo nevezme. Je to bohatství! Už když je člověk hodně mladý, vzpomíná s nostalgii na nejstarší dobré věci v životě - jak rád vzpomíná. A co teprve člověk starší. Člověk je tím ho horší! Jde o to, mít jasno v hodnotách života. Měly by to být hodnoty rytí a pravé.

Sežířík: „Neukádějte si poklady na zemi, kde je níčí řík a rez, a kde je zloděj vykopávají a kradou. Ukládejte si poklady v nebi, kde je neníčí mol ani rez a kde je zloděj nevykopávají a nekradou, nebo kde je tvůj poklad, tam bude i tvé srdce.“ (Matoušovo evangelium 6, 19)

Můžu být bohatý a zároveň být třeba finančně na mizině. Bůh ale samozřejmě nechce, abychom byli v životě na mizině - kromě bychom tím prospěli? Proto jsou u postižených dobravolníci, kteří svými skromnými silami pomáhají druhým nebo je všecky jak podporují. Člověk, který druhému pomůže začít znova a částečně na sebe vezme tu lhůtu osudu druhého - tak takový člověk je pravým darem (Boží).

Když ten den přijmu začnu znovu - skromnější, ale nějak začnu a opušť se jako o hůl. Nezahynu se svým zničeným majetkem. Jen nalézám sílu k novému začátku - jen u sítu mít. Prosit za ní!

Nějak bezděčně člověka (při pohledu na tu spousu vod) napadne ten známý příběh o Aršě Noemově.

Všude voda a zkáza a na bezpečné lodi Noe s rodinou. Bůh jim žehná a ostatní níčí. Poklad tohoto dáného reku byla divéra!

A tak - na nás ted je, abychom lidem pomáhali začít znova - ulehčit jím tu lhůtu, co na ně dojde. Je to povinnost - a zároveň »jho«, které - pokud je neseno z lásky a solidarity - netrací a netřízí. Nelze říct NE.

Bože, děkujeme Ti, že nás neopouštíš ani v této chvíli. Dej nám sílu být oporou. Jsí naše moc i spásu a v Tobě a s Tebou mážeme všecko. Vždyť dokud ještě žijeme, je všecko dobré... Amen!

Martin SKOČDOPOLE, husitský farář z Řevnic

Důležitá telefonní čísla

Kam volat v nouzi - linka pro celou ČR: 0800/ 12 22 12

Krizové centrum Středočeský kraj: 0312/23 41 75, 0312/23 41 26

Krizová linka o situaci na železnici: 02/2461 4004

Informace o vlakových spojích: 02/211 1122

Informační linka ČSAD: 02/ 71 72 12 55, 02/ 71 72 12 92

Pražská hromadná doprava: 02/2262 3777, 02/2264 6350, 02/2264 6055.

RIAPS - linka pro lidi v psychické krizi: 02/ 22 58 21 51, 22 58 67 68

Odstranění těl uhynulých zvířat: 02/ 22 51 24 96

Krizové centrum - ubytování evakuovaných : 0206/682 314, 682 068

Hygienická stanice: Beroun: 0311/621196, Praha - západ: 02/57922480

Veterinární správa: Praha - západ: 02/41910330, Beroun: 0311/622012

Informační linky pojišťoven: Allianz: 0800 170 001, Česká pojišťovna:

0800 133 666, Generali: 0800 150 155, IPB: 0800 100 777, Komercní

pojišťovna: 0800 111 199, Kooperativa: 0800 105 105

Trans Hospital: 5772 1555, 5772 1777; Řevnická lékárna: 5772 1444;

Hasiči Řevnice: 5772 0432 (pš)

Postižené obce potřebují peníze

Poberouni - Postižené obce na dolním toku Berounky nejdivečněji potřebují peníze. Skody v obcích jsou totiž podle starostů obrovské, někde dosahují i milionů korun.

Konta, na která můžete posílat finanční pomoc:

Dobřichovice: 388029319/0800 - V.S. 9999

Lety: 388027399/0800 - V.S. 2002

Řevnice: 19-0388051399/0800 - V.S. 13

Zadní Třebaň: 278065100287/ 0100 - V.S. 1116

Illánská Třebaň: 278065100287/ 0100 - V.S. 1117, KB

0363870339/0800 - V.S. 1117, ČSS

Karlštejn: 278065100287/0100 - V.S. 1115

(pš, řm)

Voda přinesla kolébku i s dítětem

V ROCE 1873 SE Z ROZBOUŘENÉ BEROUNKY VYNOŘILO NĚKOLIK ŽIVÝCH KRAV

Zadní Třebaň, Revnice - V historii Zadní Třebaň i Revnic bylo povodní bezpočet. Natropily velké škody a často vzaly lidem to, co jim řeka skytala k životu. Přesto se lidé, zde již jednou usazení, nestěhovali a brali neštěstí jako osudovou samozřejmost.

V době, kdy řeka protékala lužní krajinou a břehy byly pokryty prutníky i keři, se velká voda rozlévala do šírky. Čím víc však do přírody zasahovala lidská ruka, tím více se ve výmeném i když zvýšeném a prohloubeném korytě voda hromadila a získávala na rychlosti průtoku. Velké vody byly zařazeny již v druhé polovině 19. století, kdy korytu dávaly směr násypy budované železniční trati. Byly stavěny tak dobré, že dosud zatopám odolávají. V roce 1873 sahala voda až ke tratě, tehdy ještě jednokolejně. Tato povodeň bývá mylně označována za povodeň století. Snad proto, že voda sahala tak vysoko, že na Karlově mostě v Praze byla zachycena kolébka s malým děťátkem. Odkud připlavala, se nikdo nedovíděl. Za největší vodu tohoto století lze však označit povodeň z roku 1845. V třeboňské kronice o ní není záznam, zato v kronikách obcí daleko po proudu řeky i v městech, kde vzedmutá hladina způsobila škody, ano. Víme, že smetla chatrná obydli rybáře a plétáků rozsetých tečky na pravém břehu směrem k Revnicím. Zmizela i chalupa stojící za mlýnem. Majitel si na tomto místě již nepostavil a uchýlili se dál až ke skále u Svinářského potoka. Velká voda v roce

1873 přišla tak rychle, že na horním toku lidé sotva stačeli opustit chalupy. Ve vodě plavalo množství domácího zvířectva, často zoufale prosíče ho

let se povodeň opakovala. Do Třebaně ale vždy zasahovala jen zpáteční voda, a ta nebyla vysoká. Letní zátopy nebyly nikdy tak veliké. První je zaz-



UŽ V MINULOSTI. S velkou vodou měla Zadní Třebaň problemy odjakživa. Tako to na Ostrově vypadalo při jedné z předválečných povodní.

Foto ARCHIV

Pohřeb málem nebyl, rakev plavala v hrobě

Revnice - Mezi těmi, kteří nabídli pomoc lidem postiženým záplavami, byl i farář Husitské církve v Revnicích Martin Skočdopole.

Velká voda málem v úterý 13. 8. zhatila pohřeb na všenorském hřbitově. Když se Skočdopole dostavil na místo, hrob byl zatopený. Na pumpování vody už bylo pozdě.

„Bylo tam tolik vody, že rakev v hrobě plavala,“ popisuje trapnou situaci duchovní. Tamní hřbitov se sice nachází vysoko nad Všenorami, že se ale vykopaný hrob naplní z deštové vody tak rychle, nevěřilo ně dobrejho. Dola u řeky měla kulminace nastal už za několik hodin.

Farář se na několik dní zapojil i do odklizcích a úklidových prací. Po sfinanování řídil štěstvo původně připravené pro diakonii Úpice - nabídli je postiženým záplavami. Nakonec se ukázalo, že mezi Revnicany velký zájem o štěstvo není - přišlo si několik Žen ze čtvrti V Luhu a dělnici z ubytovny Staveb silnic a železnic. Lidi oblečení spíš daleko přinášeli, nežli naopak. Od 20. 8. československá fara posloužila pro ubytování čtyřem dobrovolníkům, kteří přijeli pomáhat Revnicím až z Jablonce nad Nisou.

(vz)

člověka o pomoc. Jak vyprávěli svědkové, mezi Šrbskem a Karlstejnem se vynořilo z vody několik krav. Ryby živé, ale daleko nedošly. Po několika krocích padly uprostřed kolejiště. Kluci z Komá, kteří se přišli podívat na velkou vodu, se dali vyděšení na útek, ale pak se rozběhli proti jedoucímu vlaku, který se jim podařilo zastavit. Polomrtvá debytčata byla odtázena do bezpečí.

Po této vodě zasáhla řeka první regulace a dala ji nynější směr. Letní průtrže si však vždy udělaly čáru. Zdvihaly hladinu Berounky - nakrátko, zato s nemilosrdnou urputností. Nejhorší však bývaly „ledy“, odchod ledu po náhlém tání sněhu. Vzpo meňme rok 1940, kdy po kruté zimě si led na řece zachoval ještě po dlouhém tání silu 30 až 50 cm. Taková »říšť« pak hravě smetla olše v Černé skály, kde dosud chybějí. Ledy se zastavily u letovského mostu, později u mokropského, a voda začala nebezpečně stoupat. Kry se zastavovaly na polích po obou březích, kde potom ležely ještě koncem května.

O málo lepší to bylo následující rok. Tehdy se ledová bariera vytvořila až u mostu v Mokropsích. Kry sahaly až téměř do kolejíště. Z pěšinky podél kolejí bylo možné na ně nohou desáhrou. Za šest

namenána až v roce 1954. Třeboňský Ostrov byl sice zatopen, nikoliv však celý, pouze jeho spodní část. Horší to bylo v deštivých letech 1979, 1980 a 1981. Povodeň z roku 1981 je označována za největší letní vodu století. Ostrov byl pod vodou. V Revnicích chybělo do spodní části mostní konstrukce přes metr, stejně jako do úrovně lávky mezi Třebaněmi. Zpáteční voda vracející se do koryta Svinářského potoka zaplavovala zahrady. Silnice v Hlásné Třebani byla zaplavena tak, jako levobřežní část Revnic. Obyvatelé kempu, převážně cizinci, se zachránili útcem v posledních minutách. Přes most bylo sice možné přejít, ale dál se rozkládalo jezero až k protějším kopcům. Od té doby se řeka dížela v korytě, jen tu a tam se trochu zvedla. Když se rozhorely ohňostroje na uvítání nového tisíciletí, nikdo netušil, jaké překvapení řeka chystá.

Je neděle 11. srpna 2002. Na jihu Čech trvají již celý týden husté lijáky. Hladina Berounky se mírně zvedla, le to je slabý náznak toho, co přinese další týden. Apokalypsa. Největší povodeň za posledních dvou let, při níž bude zatopen i třeboňský mlýn, zpustošen Ostrov a voda na silnici do Revnic téměř odřízně Třebaně od okolního světa.

František ŠEDIVÝ

Nevidomému masérovi tragédii popisovali „VŠE JSEM VIDĚL ZPROSTŘEDKOVANĚ, POMOCÍ OČÍ JINÝCH,“ ŘÍKÁ MARTIN GABRIEL

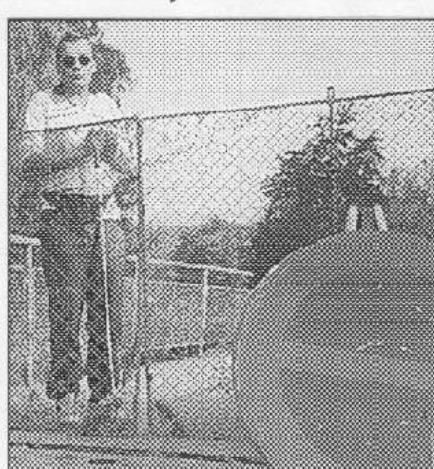
Zadní Třebaň - Jak vnímá povodeň nevidomý člověk? Jaké pocity má, co se mu honí hlavou? Martin GABRIEL je jedním ze spolužlastníků zadní třeboňského Ostrova, na kterém velká voda nenechala kámen na kameni. Nevidí, přesto záplavy prožívá velmi intenzivně. A hned, jak to jen trochu šlo, se snažil pomáhat odstraňovat následky tragédie.

„O vše, co se při povodni dělo ve Třebaně, jsem věděl,“ říká Martin Gabriel, který dny, kdy Berounka kulminovala, trávil v Praze. „Byl jsem neučast ve spojení s naším zaměstnancem, který zůstal na Ostrově a později ve vsi. Popisoval mi, která budova ještě stojí, a která už odpalovala. Moje chatička se držela do poslední chvíle.“

Zelená chatka, kde už brzy pětatřicetiletý masér Gabriel přijímá své zákazníky, nakonec jako jedna z mála budov na Ostrově katastrofu přežila. Skočo vše ostatní je ale v troskách, či nenávratně pryč. Dokáže si slepý člověk alespoň představit, co všechno voda napáchala?

„Ne,“ odpovídá. „Vše vidím zprostředkován, pomocí očí jiných lidí.“

Jimi mu tedy popsal, že Ostrov vypadá, jako by se



Nevidomý Martin Gabriel střežil přístup na zadní třeboňský Ostrov.

Foto NN M. FRYDL

tudy přehnala válka. Obrovskou jámu v místech, kde ještě nedávno stála zděná chata jeho bratra, pomocí slepécké hulky ovšem nahmatal sám: „Raději mě ale odmítl odvědli, abych se nezranil.“ říká. Přestože nevidí, snažil se pomáhat s úklidem. Nabíral lopatkou bahno z podlahy svého masérského „salonu“, čistil zdi. K ruce však musel mít i rodinu či kamarády - samotněmu mu to šlo ležko.

Také hledal vstup na Ostrov, aby sem bezprosífedně po katastrofě nemohl nikdo nepovolány. Ne všichni, kteří se sem přišli podívat na obraz zkázy, totiž přicházeli s čistým úmyslem.

„Hned v sobotu ráno přijela nějaká parta s vozíkama, podle mluvy asi číkání, a hrozně se civilí, že je nechci pustit přes most. Kdo vš, kvůli čemu přišel.“ Ještě v sobotu 17. srpna učkal prvně po povodni použit masérský stůl, který vše jako záhrakem přečkal. „Vynesl jsme ho před chatku a já na něm kamarádce promačkal záda.“

Před svou chatkou by Gabriel také rád za měsíc oslavil své pětařicáté narozeniny.

„Chtěl bych oslavu udělat tady. Ovšem jestli to zvládne alespoň trošku uklidit,“ říká Miloslav FRYDL.

Na kandidátní listiny nebyl čas

VOLBY BUDOU V PŮVODNÍM TERMÍNU, KANDIDÁTKY SE MOHOU ZPOZDIT

Poberoun - Ničivé záplavy v Česku ovlivnily i nadcházející komunální volby. O týden byl prodloužen termín odevzdání kandidátek.

Do konce minulého týdne neobdržely radnice obcí dolního Poberouni jedinou kandidátní listinu.

Odešel primář MUDr. Ivan Major

Dne 12. srpna tohoto roku tragicky zemřel MUDr. Ivan Major, dleholetý primář chirurgie v Hořovicech a také nás kolega z Nestátního zdravotnického zařízení v Herrmannově ulici v Revnicích, kde působil již šestým rokem.

Znali jsme jej nejen jako bezesporu velmi schopného lekára, ale také jako člověka vzdělaného, s téměř nepochopitelnou šípkou i hloubkou znalosti v mnoha oborech lidského vědění. Počty osetřených a odoperovaných pacientů by patrně spočítat bylo možné, získal bychom však jen statistické údaje, nikoliv vylečené jednotlivé pacienty, kterým celý život pomáhal zbaňovat jejich tražení.

Vzpomeňme tedy jeho památky, každý za sebe a všichni společně... Za kolegy NZZ v Herrmannově ulici Dr. Vladimír FUCHS

Přitom původní termín odevzdání kandidátek byl 27. srpen.

„Na radnici ještě nic není. Obáváme se toho, že se to nestihne,“ komentoval situaci v pátek dopoledne starosta Řevnice Jan Kadlec. Stejná byla situace v Dobřichovicích i Karlštejně. „Nikdo kandidátky neodevzdal. Aži nevím, jestli to stihnu a zda všechnu budu kandidovat,“ váhal koncem týdne starosta Karlštejna Miroslav Ureš.

„Kandidátku jsem měl na ODS odevzdat do 19. srpna,“ přiznal starosta Letů Jiří Hudeček 20. 8. „Ted na to není čas,“ dodal.

Sáhovna však uplynulý pátek schválila návrh zákona, který lhůtu prodlužuje do 3. září. Termín konání voleb se však nemění - 1. a 2. listopad. Čtyři kandidátky do kontunálních voleb se připravují v Hlásné Třebani. „Jednu kandidátku chystá současné zastupitelstvo, jedná se o Sdružení nezávislých kandidátů Hlásné Třebaně a osady Roviná.“ uvedla tajemnice obecního úřadu Ilona Gartová. Se dvěma kandidátkami půjde o rychlu usilovat zdejší Sokol, a to pod názvem Sdružení Sokola I. a II. „Zatím ještě nemám všechny sedm osob, ale dávám je dohromady, a dcaufám, že do termínu vše stihnu,“ prozradila Hlásnořeňanka NN Miluše Klečková, která připravuje čtvrtou kandidátní listinu. Půjde o Sdružení nezávislých kandidátů. „O sestavení kandidátky jsem také přemýšlel, ale

bohužel se v nevhodný čas dostavila živelná katastrofa. Letos do toho nepřijdu,“ řekl NN Zdeněk Myšliveček, podnikatel a bývalý starosta obce. Ten o své kandidatuře hovořil v Mladé frontě Dnes.

Pavla ŠVÉDOVÁ, Michaela ŠMERGLOVÁ

Z našeho kraje

* **Moštoval** se letos nebude v Řevnicích. Místní zahrádkářský svaz se rozhodl, že v září nebude provoz řevnické moštárny zahájen. „Dohodli jsme se tak s okresní hygienickou stanicí a městským úřadem. Dřívoděm je nepříznivý hygienický stav ovoce a pitné vody po záplavách,“ vysvětlil předseda svazu Josef Váňa. Podle něj by bylo obtížné rozेbrat, zda ovoce není za záplavového území. (pš)

* **Cást Řevnic za železniční tratí**, která byla postavena velkou vodou, je napojena na letovský vodovod. Voda z Karlka je vedená hadicí po mostě. Spotřeba je podle starosty Letů Jiřího Hudečeka až padesáti inásobná než obvykle bývá. (Svě)

* **Prestož voda** z řevnického vodovodu již prošla zkouškami a je nezávadná, starosta města Jan Kadlec ji doporučuje stále převáfovat. „Je v ní totiž víc cítil chlor,“ tvrdí Kadlec. (pš)

Kina v okolí

KINO LITEN:

31. 8. 18.00 HARRY POTTER A KAMEN MUDRCŮ
7. 9. 18.00 HARTOVA VÁLKA

KINO ŘEVNICE:

26. 8. 18.30 a 27. 8. 21.00 QUILLS - PEREM MARKY-ZE SADE
26. 8. 21.00 a 27. 8. 18.30 3000 MIL NA ÚTEKU
28. 8. 18.30 a 21.00 MONITY PYTHON: SMÝSL... 29.
8. 18.30 a 30.8. 21.00 TEŽCE ZAMILOVAN
29. 8. 21.00 a 30. 8. 18.30 ROK ĎÁBLA
31. 8. a 1. 9. 16.00 MIACH, ŠEBESTOVÁ A...
31. 8. 18.30 a 1. 9. 21.00 ČESKÁ SPOJKA
31. 8. 21.00 a 1. 9. 18.00 PAN PRSTENŮ...

KINO BEROUN:

28. 8. 17.30 WASABI
28. 8. - 29. 8. 17.30 BLADE 2
30. 8. - 31. 8. 17.30 HARTOVA VÁLKA
1. 9. - 2. 9. 18.30 PTAČÍ SVĚT
3. 9. - 4. 9. (Út 17.30, St 18.30) KATE A LEOPOLD
3. 9. 20.00 BŮJÍ JU VELKÝ, JÁ NE
5. 9. - 10. 9. 17.30 (Út 17.30) MUŽI V ČERNÉM 2
10. 9. 20.00 V LOŽNICI
LETNÍ KINO BEROUN:

26. 8. - 27. 8. 20.45 VZOREC PRO VRAŽDU
28. 8. 20.45 DOBA LEDOVÁ
29. 8. 20.45 STROJ ČASU
30. 8. 20.45 HARRY POTTER A KAMEN MUDRCŮ
31. 8. 20.45 PTAČÍ SVĚT

KINO MNÍŠEK POD BRDY:

28. 8. 18.00 a 20.00 JAY A MLČENLIVEJ BOB
VRACÍ ŪDER
31. 8. 18.00 a 20.00 VOSI HINÍZDO

Festival Řev voda nezhatila

ORGANIZÁTOŘI SLÍBILI POUKÁZAT ČÁST VÝDĚLKU ŘEVNICÍM

Řevnice - Šestý ročník festivalu Řev se v řevnickém Lesním divadle uskuteční poslední srpnovou sobotu. Organizátoři přislibili dát část z výdělku na místní povodňové kontě.

Tipy NN

* Koncert významné hudby se uskuteční 31. srpna od 17.00 v kostele sv. Martina a Prokopa v Karlíku. Vystoupí gambista Petr Wagner a loutnísta Jan Krejča. Zazní skladby Marina Maraise, F. Couperina, A. Froqueray a dalších. (pš)

* Divadelní představení Claude Magniery Oscar sehraje členové Divadla Ryo 30. 8. v mnišské restauraci Sokolovna. Začátek je v 19.30. (pš)

* Spirituální kvintet zahráje 8. 9. od 14.30 ve Svatém Janu pod Skalou. (pš)

* Staropražský kabaret Telhusk za Prahou sehraje zadnitořeňskou kapelu v pátek 30. 8. v drahlovické hospodě. Začátek 20.00. (pš)

* Posvicenská zábava se koná 7. 9. ve vinařském hotelu Český kras. K tančení a poslechu hraje Třehusk. Začátek 20.00. (pš)

KOUPÍM

chatu nebo RD
v Zadní Třebani
a okolí

Tel.: 0602/251961

Půjčíme PENÍZE

oproti ručení

Tel.: 0607/777428

Naše noviny nezávislý třebaňský občasník *Vás zvou na*

DĚTSKÉ ODPOLEDNE

* hry, soutěže, ceny

* Šermířská skupina OKOŘSKÁ GARDA

* třebaňská hudební skupina TŘEHUSK

* LOUTKOVÉ DIVADLO

**Zadní Třebaň - zahrada mateřské školy
sobota 31. srpna, 14.00 hodin**

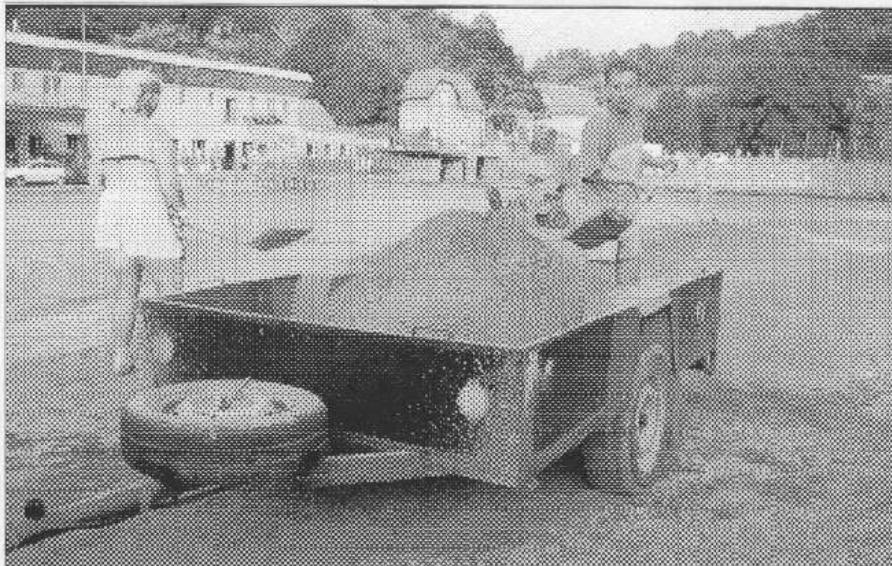
Fotbalisté mají zničená hřiště

LETOVŠTÍ SI NA DOMÁCÍM PAŽITU NEZAHRAJÍ CELÝ PODZIM, ŘEVNIČTÍ PLÁNUJÍ RYCHLÝ NÁVRAT

Poberoun - V Karlštejně, Letech, v Zadní Třebani a v Řevnicích zůstala po katastrofické povodni ve sportovních areálech nepopsatelná spoušť. Na objektech a hracích plochách došlo k ohrožení škodám.

Ihned, jak voda opadla, začali třebaňští fotbalisté s uklizéním kabin, které byly zatopeny až po střechu. Největší problém dělal patnáctcentimetrový náhon bahna na podlahách. Vyklizení kabín trvalo tři dny. Díky hasičům z Hatí byl objekt vystříkan. Skody se nyní dají těžko odhadnout. Dá se tvrdit, že 90 % ze zařízení kabín bude odepsáno. Relativně dobře dopadlo hřiště, které bylo ušetřeno výmolou a velkého nánosu bahna. Zde se však trávník, jehož kvalita se rekonstrukcí od roku 2000 zlepšovala, zahrání, je otázkou. OZT se rozhodl spojit s odborníky na rekultivaci travnatých hračích ploch.

Není možné, aby fotbalisté v nejbližších týdnech hráli domácí utkání na Ostrově. Oddíl se dohodl o azylu v Litni. Zámer odehrát všechny domácí zápasy na hřištích soupeřů musí schválit fotbalový svaz.



ZACHRAŇUJI, CO SE DÁ. Ledva trochu opadla voda, dal se fotbalisté ze všech záplavami postižených vydílou do odstraňování škod. Usilovně se pracovalo i v Karlštejně.

Foto NN M. FRYŘEL

Na Ostrově pracovali s fotbalisty i turisté

Zadní Třebaň - Velký kus práce udělali třebaňští fotbalisté a turisté na kabinách i hřišti v areálu na Ostrově poníčeném při povodních.

O uplynulém víkendu bylo odvezeno zničené vybavení kabín, byl upraven terén před hřištěm. Začalo se také s odstraňováním ohrožení množství nánosů. Ti kdo chtějí třebaňské kopané pomoci, mohou přijít v neděli 1. 9. po osmé hodině ranní na Ostrov. Práce je tady ještě dost a doslo.

(Mák)

Všem děkuju! vzkazuje předseda FK Lety

Lety - Poděkování posílá hráčům, funkcionářům i příznivcům letovského oddílu kopané předseda FK Lety Martin Opatrný. Proč? Za to, že pomáhali, či pomáhají na hřišti a v kabinách odstraňovat následky povodní.

„Funkcionáři, hráči i příznivci, kteří nejsou v zátopových oblastech, pracovali na hřišti, uklizeli, prali dresy,“ řekl Opatrný. Moc jim děkuju, všem a vzdělincům cíci pp. Importa, Kárníka, Demjanenka, Pepíka Šuru, Jirku Šuru, rodinu Matoušků.“ Letovské hřiště bylo celé zaplavěné, ještě několik dní po kulminaci řeky tu bylo vody po kolena. V kabinách zůstal suchý jen strop. Škodu správce areálu Václav Matoušek odhadl na sto tisíc. (mf)

V řevnických kabinách přesahovala voda přes 180 centimetrů. Také zde za sebou zanechala velké škody. Byly zničeny rozvody vody a elektřiny a drívka větráka zafferri. Na hřišti stála dlouhá voda. Přesto jsou Řevničtí optimističtí a věří, že jejich první mužstvo, které postoupilo do I. B. třídy, bude na domácím pažitu absentovat pouze 3 až 4 utkání. Řevnické A-mužstvo by mělo domácí zápas schrát v pražském Bievnově. Pro ostatní oddíly se hledají náhradní hřiště. Třebaň i Řevnice požádají fotbalový svaz o přispěvek na obnovu areálu.

První mistrovský zápas, který měli letovští fotbalisté schrán uplynulou sobotu doma, byl kvůli zničenému hřišti odložen. Na domácí půdě si Letovští nezahráli celý podzim. Podle expertů bude nejprve nutné nechat hřiště vyschnout. Teprve pak je možné hřiště rozhrabat a hnojet. Tento týden by měla na letovský stadion dorazit speciální linka na rozsévání a piskování. „Pokud vše půjde dobře, do měsíce by mohlo být hřiště rekultivováno,“ míní funkcionář Josef Šura. Přesto zde podzimní utkání Lety neodehrájí. Hřiště jím nabídly Jinočany, v úvahu přichází i možnost,

že všechny zápasy schrájí Lety venku. Letovští bojci zahráli 80 % dresu. Zbytek je zničen. Hřiště místní nadšenci před pěti lety rekonstruovali. Do oprav investovali na dvě stě tisíc korun.

Pavla SVEDOVÁ, Jiří PETRIS, Jan SVĚD

Třebaňští děkují dárčům za tisícikorunu na opravy

Zadní Třebaň - Ostrován Zadní Třebaň, oddíl kopané, děkuje za dar manželů Rudolfa Zuskovi a Milu Zuskové (rozené Rausové).

Ti s dovedkem, že ve svém věku již nám nemohou pomocí prací, poslali 1 000 Kč. V této složité situaci, která postihla velkou část země, by nás nenašlo, vás, naše fanoušky, žádat o pomoc. Nečekaný dar v nás však vyvolal naději, že i vý ostatní, kteří přejete amatérskému sportu i jiným nekomerčním iniciativám v malých obecích a regionech, budete mít chut nám přispět. Formu pomocí samozřejmě necháme na vašem uvážení. Pro vaši inspiraci možná postačí naše zdevastované sportoviště navštivit.

(Mák)

Nováčci Řevnice i Třebaň první zápas vyhráli BODY NEZTRATILA ANI DALŠÍ DVĚ MUŽSTVA NAŠEHO KRAJE, LETŮM BYL ZÁPAS ODLOŽEN

Poberoun - Výborně odstartovali mistrovskou fotbalovou sezonu oba nováčci. Řevnice v krajské I. B. třídě vyhráli na hřišti Libně, OZT B ve III. třídě v Novém Jáchymově.

LIBEŇ - ŘEVNICE A 1:2

Branky: Urban, Lerch

Výborně odstartovali účinkování v I. B třídě řevničtí fotbalisté. V jejich prvním utkání se jim podařilo

zvítězit na hřišti favorizované Libně. Ve výrovném zápase šli ve 2. poločase do vedení domácí.

Ale nejprve vyrovnal Urban a těžkou ránu domácí zasadil pět minut před koncem Lerch. (Mák)

ZELENÉC - OZT A 1:1

Branka: Bacilek

Cenný bod přivážejí bořci Ostrovánu ze Zelenče, ale mají právo být zklamani. Prvních 30 minut jim se vůbec nevyšlo a jejich hra měla ke kráse daleko. ovšem potom se jejich výkon zvedl. Šance Bacilka a Kozáka zůstaly nevyužity. Druhý poločas nezačal pr

OZT dobré: již ve 49. minutě inkasoval z trestného kopu. V 63. minutě vyrovnal Bacilek. Poté Ostrován na hřišti kraloval, ale další šance Průšinovského a Bacilka bohužel brankou uteskoučily. Nicméně bod ze hřiště soupeře má velkou cenu.

(Mák)

CECHIE NOVÝ JÁCHYMOV - OZT B 0:2

Branky: Kouba 2

Skvělé výsledek B-týmu Ostrovánu jeho první zápas ve III. třídě okresní soutěže, kam letos postoupil. Na nádherném pažitu jáchymovského stadionku se nezalekl domácího favorita a díky rychlým bějkům zvítězil.

(Mák)

JESENICE B - ŘEVNICE B 2:2

Branky: Sviták

Naše noviny - třináctý ročník nezávislého třebaňského občasníku.

Rídí redakční rada: Ing. A. Tuček - čestný předseda in memoriam, M. Kloubková - čestná členka; P. Švédová, P. Němcová, L. Kirova, J. Malý, V. Šedivý (vyřizuje inzerce); 252 30 Řevnice, Fibichova 771, tel. + fax: 02/57720848), rediguje M. Fryřel (267 29 Z. Třebaň, Třebaňská 96).

Jazyková lektorka E. Malá, tisk UTAX Praha.

Evidováno Ministerstvem kultury ČR (MK ČR E 10532).

Uzávěrka číslo 25. srpna 2002.

Naše noviny jsou dostávány: Zadní Třebaň: Večeřka Roubal a dcera, obchod Jednota; Řevnice: Trafiky Pod Selcem, u Zámečku, u nádraží ČD, obchod Statek, obchod U Jelínků, nákupní středisko, cukrárna, drogerie; Hlásná

Třebaň: Obchod Jednota, restaurace Na Růžku; Svinaře: Obchod;

Lety: Obchod; Liteň: Potraviny, Kolonial; Karlštejn: Obchod;

Dobřichovice: Nákupní středisko, stánky LPG a nádraží;

E-mail: nasenoviny@zadnitrebani.cz, http://nasenoviny.zadnitrebani.cz

Kola Štok

e-mail: stok@kola-sport.cz

www.kola-sport.cz

tel.: 02/5772 1313

Kromenského 92

Řevnice



Řevnice

AUTHOR
RAVO
DIAMONDBACK
SPECIALIZED
SUPERIOR...

KOLA
horská
trekingová
silniční
dětská

PŘÍSLUŠENSTVÍ
NÁHRADNÍ DÍLY

JÍZDNÍ KOLA - SPORTOVNÍ POTŘEBY